

مع الراملين

الشيخ محمد راغب الحلبي

عضو المجمع العلمي العربي

مهاة ال محقق تاريخ حلب الدكتور سامي محمد الدهان

للأستاذ محمد عبد الفتى حسن

نشرت الرسالة الفراء فى المدد ٩٤٦ أسطرا ممدودات
للسيد عبد اللطيف الطباخ بنى فيها المرحوم « الشيخ محمد
راغب الطباخ الحلبي » ويرف به تعريفًا وجيزًا لا يوارى
المكانة العلمية التى كان يحتلها الشيخ منذ أخرج للمالم العربى فى
سنة ١٣٤٢ هـ - سنة ١٩٢٣ م موسوعته التاريخية الخاصة
بمدينة حلب وأعلامها . والتي أسماها « إعلام النبلاء بتاريخ
حلب الشهباء »

وتعد هذه الموسوعة التاريخية أحدث المصادر عهدا عن
تاريخ حلب بمد كتاب « نهر الذهب فى تاريخ حلب » الذى

بالحكم سنوات طويلة حتى أقاموا فى أمريكا حكومة جمهورية
ديمقراطية

على أن هذا الحزب الجمهورى كان من البداية حزبا وطنيا،
وكان حزب رجال الأعمال ومن أشهر رجاله إبراهيم لشكون
أعظم رؤساء الولايات المتحدة فى القرن التاسع عشر والذى كان
له الفضل الأكبر فى تحرير السبيد بأمريكا وفى المحافظة على وحدة
وأتماد الولايات الأمريكية ١٨٦٠ - ١٨٦٤

ومنذ عام ١٩٣٢ نجح الديمقراطيون فى الفوز برئاسة
الجمهورية الأمريكية

للسلام

ابو الفروع عطية

ألفه الشيخ كامل حسين الفزى الحلبي ، والذى ظهر مع « إعلام
النبلاء » فى وقت يكاد يكون واحدا ، فقد شهدت سنة ١٣٤٢ هـ
مطلع الكتابين اللذين يتحدان فى موضوع واحد هو التاريخ
لمدينة حلب والترجمة لأعيانها على مر العصور . وكان كل من
الؤايفين يعلم هزم صاحبه على التأليف فى هذا الموضوع ومضى
كل منهما إلى غايته على منهجه الخاص ، وعلى هدى مصادر
التاريخية والأدبية الخاصة . ولم يكن أحد الشيخين عنان المزم
عن المضى فى تأليفه ، بل قام بينهما من التعاون العلمى ما يجب
أن نسطره بالحد . وخاصة عند فقيدنا الترجم له ... فقد زار
الشيخ كامل الفزى فى منزله واطلع على أجزاء من « نهر الذهب »
وتقل منه بمد استقذانه - ترجمة ابن أبي طى يحيى بن حميدة
الحلبى المؤرخ المتوفى سنة ٦٣٠ هـ ، و ترجمة ابن هشار الحلبي
المؤرخ المتوفى سنة ٧٨٩ هـ . لأنه لم يظفر بهما بمد طويل بحث ،
فلما رأها فى كتاب الشيخ كامل الفزى استأذنه فى نقلها
إلى كتابه -

ولم يتم بين الشيخين الفزى وراغب الطباخ ما يقوم عادة
بين المتنافسين من أهل الصنعة الواحدة ، ولم نجد أحدهما يحط
من قدر الكتاب الذى ألفه صاحبه ترويحًا لكتابه ورفقا لشأنه
على حساب الآخر . بل نجد على الضد من ذلك أن الشيخ
راغب الطباخ يشئ على عمل صاحبه ويزن عمله ووزن
يمرفه إلا من كابد التأليف ويقول :

(وإن من الشاكرين لساميه . المقدرين لجليل عمله . فقد
عانى فى جمع تاريخه ما عانيته ، وقاسى ما قاسيته . . . هذا وقد
اجتمع عند كل واحد منا من المواد ما لم يجتمع عند الآخر ،
واطلع على ما لم يطلع عليه ، فحترى فى تاريخه ما لا ذكر له
عندى . وستجد فى تاريخى ما لا نجد فى تاريخه ، فلا يستغنى
بأحدهما عن الآخر ، كما قيل : لا يفتى كتاب عن كتاب)

وهذه الروح العلمية الرحبية الأفاق الواسعة المصدر قل أن
تجدها فى زماننا هذا ، حيث يظن الناقد - مثلا - أنه ليس
فى الدنيا غيره ، وأنه الأديب ليس فى المالم إلاه ... وأنه - وحده
- اجتمعت له التجربة الكاملة ، والثقافة الرفيعة والدوق للرهن .

فتدور بينه وبين الممطارات ومناقشات طويلة، (فكان يترامى لي - وأنا صغير - أن الحق تارة يكون مع السيد الطرابلسي وتارة مع سيدي المم . ومعنى هذا أن سنة كانت عند المناقشة في جدة سنة ١٣٠٨ ستة عشر عاما . فهل كان في السادسة عشرة صغيرا كما يقول بنص عبارته ؟ ومهما يكن من أمره ، فقد ولد رحمه الله في محلة باب قنسرين بحلب في دار ذات أوابين ثلاثة مفروش صحنها بالرخام الأصفر . وفي الوسط بركة صغيرة . وهي دار قديمة استظهر المترجم له أنه مضى عليها ٣٠٠ سنة إلى وقت ولادته واشتراها والده الحاج محمود الطباخ سنة ١٢٧٦ هـ .

وينتمي الشيخ راغب إلى أسرة جمعت بين التجارة والعلم والتصوف . فقد عرض على جده الشيخ هاشم منصب القضاء في الآستانة ، فأبى معتذرا بأن لهم صنعة أفنم الله بها عن الوظائف وهي صناعة بضم الشاش الأبيض بالوان وقروش لتتخذ منه المصائب والناديل في بلاد كثيرة من الشرقين الأدنى والأوسط ، وقد نشأ أبوه أيضا في صناعة البصم وتجارتها أسوة بأبيه ، جامعا بين العلم والتجارة ، إلا أن مسائل العلم انحصرت عنده في الأمور الفقهية التي تتعلق بأحكام الماملات في الشريعة الإسلامية ، حتى يكون مثال التاجر المسلم الحق في بيته وشرائه . ونجد عميه أيضا يشتغلان بالتجارة . على أننا نجد المؤلف نفسه يعترف في خلال ترجمته لوالده بأنه مع اشتغاله بخدمة العلم كان يتطاول في صناعة بصم المناديل والملافع . كما تعاطى التجارة مع أخويه في خان المليبة وخان البرعل إلى سنة ١٣٣٩ هـ ١٩٢٠ م وهي السنة التي تركوا فيها صناعة البصم نهائيا لقلعة رواج هذه المناديل والملافع الملونة في بلاد الشرق العربي وتركية . وخاصة بعد أن غير كمال أتاتورك زى بلاده إلى القبة الغربية . فلم تمد المناديل توضع على رؤوس الفلاحات التركيات . .

وفي أسرة الطباخ نزع تصوفية من ميراث القرون الماضية ولكنها بقيت فيهم إلى عهد غير بعيد . . فجدد الشيخ هاشم وهو من رجال القرن الثالث عشر الهجري أخذ الطريقة الخلوتية القادرية على الشيخ إبراهيم البارغزاني ولازم زاويته ، ثم لزم بعد وفاته ولده الشيخ محمد (وسلك على يديه) وصار يختل مع

ثم لا يستحي أن ينشر هذا الكلام - الذي استحي أن أنتمه - في مجلة سيارة ، ثم يجمعه بعد ذلك في كتاب . ولقد ترجم الشيخ راغب الطباخ في كتابه لمئات ومئات من الرجال الذين أحببتهم حب الشهباء . ولكننا لا نلتفت في كتابه بترجمة ذاتية له ، ولو صنع لكان أراح المؤرخ الأدبي من عناء الترجمة له ، كما فعل السيوطي المؤرخ مثلا حينما ترجم لنفسه في كتابه « حسن المحاضرة في أخبار مصر والقاهرة » . وكما فعل القرني المؤرخ في كتابه « نفع الطيب » . وكما صنع من الماصرين الأستاذ محمد كرد علي بك في كتابه « خطط الشام » ، والأستاذ الشاعر محمد الأسمري في ديوانه « تقريدات الصباح » .

على أننا لم نياس من مائة الترجمة راحل وقف أكثر من حياته على تأليف كتاب واحد في التاريخ لحلب الشهباء ، ورأينا أن هذه اللغات الصغيرة في مقدمة كتابه الكبير ، وفي الترجمة لجده الشيخ هاشم الطباخ ولوالده الشيخ محمود ولأخيه الشيخ محمد ، ولعميه الشيخ عبد السلام والشيخ علي الطباخ قد تمينا على إخراج سورة لهذا العالم التواضع الذي لم يحفزنا إلى الكتابة عنه إلا واجب الوفاء لملائنا الراحلين الذين لم يضنوا بجهد ولم يبخلوا ببذل في سبيل المعرفة والبحث ، فكيف نبخل عليهم بصفحات مشرفة من تاريخهم نستأنس في كتابتها بما نلقظه عين البصيرة من هنا وهناك ، وبما نجد مبعثرا في خلال المسطور التي كتبوها . اعترافا منا بفضلهم ، وتلبية لواجب الوفاء لهم .

ولا أعرف بالضبط السنة التي ولد فيها المرحوم الشيخ راغب الطباخ . إلا أن ناعيه في مجلة الرسالة النراء يذكر أنه توفي في رمضان الفائت سنة ١٣٧٠ هـ من ثمانية وسبعين عاما . ومعنى هذا أنه ولد في سنة ١٢٩٢ هـ الموافقة لسنة ١٨٧٥ م . على أننا نجد في الجزء السابع من كتابه ، وفي خلال ترجمته اسمه الشيخ عبد السلام أنه كان بمدينة (جدة) سنة ١٣٠٦ هـ مع عمه وكاننا بزوران الشيخ محمد مراد الطرابلسي وهو من أهل العلم والفضل

عام ، والأمالى للقالى ، والكامل المبرز ، ودرارون أبى تمام
والبحترى والتنبى والمرى كانت كلها على مناسط الطلب . يحفظها
ويروى عنها وبمها فى صدره ، فلا يكاد يخطئ فى الرواية عنها
أو يمز عليه الاستشهاد منها

ومن هذين الراجين عند شيخين من أكابر شيوخ الشام فى
وقتها اجتمع للشيخ راعب الطباخ مزاج ثالث فى التحقيق والصبر
عليه واللجوء إلى المصادر والسمى وراءها لا يمتنه منها مانع من زمن
أو بعد شقة غيره . فى المدينة المنورة عثر على أوراق فى تاريخ
حلب مؤرخ بجهول - كما يقول فهرس مكتبة عارف بك حكمت -
فاستنسخ الأوراق فإذا هى ايسر تاريخا لحلب . وإنما هى موشح
للشيخ على الميقاتى الحلبى فى ذكر منزهات الشهباء ومدح بعض
أعيانها . ١

وفى حلب نفسها يلقى بالمستشرق الفرنسى لويس ماسينيون
سنة ١٩٢١ وبذكر له أهله فى الحصول على نسخة من مخطوطة
كتاب « الدر المنتخب » لابن خطيب الناصرية من علماء القرن
التاسع الهجرى ، فيود ماسينيون إلى باريس ويصور المخطوطة
ويبعث بالنسخة المصورة إلى الفقيه الكرم . ثم يكتب إلى
العلامة المرحوم أحمد تيمور باشا سائلا إياه أن يدل على كتب
فى مكتبته تتصل بتاريخ حلب . فيكتب له تيمور باشا من جزه بن
فى مجلد واحد من كتاب « كنوز الذهب فى تاريخ حلب » للامام
المحدث موفق الدين أبى ذر . ثم يعثر فى مكتبة محمد أسعد باشا
الجابرى بحلب على مخطوطة « در الحبيب » لرضى الدين الحنبلى
فيستبيراها ثم ينقلها بخطه إلى نسخة حسنة الخط مسجحة الرسم
يراهها أسعد باشا فيستحسنها ويأخذها بدلا من مخطوطته . . . ثم
يجد نسخة من كتاب « الدر المنتخب » المنسوب لابن الشحنة
عند أحد علماء حلب فيكتبها بخط يده ويقابلها بغيرها من النسخ
المخطوطة ، ويحقق أن هذا الكتاب لأبى الجين بن عبد الرحمن
البرونى ، وايس لابن الشحنة كما كان معروفا قبل ذلك . ثم
يذهب إلى دمشق فينسخ عشرات وعشرات من المخطوطات التى
وجدتها فى مكتبات العاصمة السورية مما يتصل بموضوع تاريخه
لمدينة الشهباء . ثم نجد الكرام من العلماء يميرونه من نفائس
المخطوطات والكتب ما يمينه على إخراج كتابه « إعلام النبلاء »

الخلوة الأرمينية فى كل سنة) وأبوه الحاج عمود الطباخ كان
يختلف إلى الشيخ محمد الملاى بن الشيخ المتصرف الزاهد الشيخ
إبراهيم الملاى شيخ التنكية الملاية بحلب . وأخوه الشيخ محمد
الطباخ لازم الزاوية السكيالية وشيخها إذ ذلك الشيخ حسن بن
طه السكيالى (فأخذ عنه الطريقة الرفاعية ، ولازمه ملازمة الغال
لصاحبه . . . وأخذ فى مطالعة كتب السادة الصوفية ، وطالما
عدة كتب فى الزاوية المذكورة ، وصار يخطئ معه فيها كل سنة
أربعين ليلة على حسب عادة أهل الطريق) . وعمه الشيخ على
الطباخ أخذ الطريقة الخلوئية القادرية على الشيخ إبراهيم الملاى ،
وبعد وفاته لزم ولده الشيخ مصطفى الملاى . . وفى سنة ١٣١٠ هـ
صار خليفة للشيخ وأذن له بإقامة الذكر والإرشاد . فصار له
بعض المريدين الذين كانوا يقيمون الأذكار معه فى مسجد الروضة
فى محلة سراي إسماعيل باشا

ولم أقع فيما قرأت عن الشيخ راعب على نص يدل على أنه سلك
طريق الصوفية أو اختل الخلوات الأرمينية مثل أخيه الشيخ محمد ،
ولكن الذى أعرفه - مما نبشت فى كتاب أعلام النبلاء - -
أن المترجم له تلمذ على أستاذه من أكبر علماء الشام وهما الشيخ
محمد الزرقا ، والشيخ بشير الغزى . أما الشيخ الزرقا فقد كان حجة
فى فقه الإمام أبى حنيفة ، وكان كما يقول نديده : (لو شاء إمام
مذهب أبى حنيفة من حفظه لأملاه بنصوصه وحروفه) . وقد
تولى التدريس فى المدرسة الشهبانية أولا ، ثم اشتغل بالقضاء أو
رياسة كتاب المحكمة الشرعية بحلب ، وظل أكثر حياته الطويلة
مملما يلتف حوله التلاميذ ويردون أسنى موارده ، إلى أن توفى
سنة ١٣٤٣ هـ - ١٩٢٤ م . أما الشيخ بشير الغزى فقد كان
أمينا لاقتوى بحلب فعضوا بمحكمة الحقوق فرئيسا لها ، فدرسا
بالمدرسة الرضائية ، فقاضيا ، إلى أن عين فى آخر أيامه قاضيا لقضاة
حلب ، وظل فى المنصب إلى أن توفى سنة ١٣٣٩ هـ - أى قبل
الشيخ محمد الزرقا بأربع سنوات

وعلى قدر ما كان الشيخ محمد الزرقا متمكنا من الفقه الإسلامى
ضالما فيه ، كان الشيخ بشير الغزى متمكنا من اللغة العربية
وشمرها وأدبها ، وكان حاضرالذهن فى الاستشهاد بالفتنة أوبالشر ،
وأعجب من ذلك أن كتب الأغانى لأبى الفرج ، والحامسة لأبى

اطلمت عليها إلا ونظمتها في عقد هذا التاريخ)
 وإذا كان الشيخ راغب لم يسلك في كتابه مسلك المؤرخ
 الحديث من تحليل ونظرة عامة إلى المصور، وتفاعل بين الظروف
 والشخصيات، ودراسة للأحوال الاجتماعية، وتاريخ للشعب
 فإن المؤرخ بالمعنى الحديث يستطيع أن يجد في هذه الموسوعة
 التاريخية مادة غزيرة يستخرج منها ما يريد دراسته من تاريخ
 حلب، فإن الكتاب - على طريقة صاحبه - هو سجل
 زمني حافل بالأحداث والتراجم، ويكفي أن صفحاته التي زادت
 على أربعة الآلاف قد اشتملت على ١١٣٦ ترجمة لرجال حلب من
 الوزراء والأمراء والشعراء والعلماء والمحدثين والفقهاء والأطباء
 وأرباب التجارة وغيرهم. كما يمكن أن يجمع هذه المواد الكثيرة
 للكتاب قد استغرق من المؤلف اثنين وعشرين عاماً حيث ابتداء
 بضمه سنة ١٣٢٣ هـ، وانتهى من تأليفه وطبعه سنة ١٣٤٥ هـ
 ولقد كان المؤلف يبالغ في نظم القريض، إلا أنه لم يكثر فيه،
 ولعل اشتغاله بالكتب والمخطوطات ونسخها لم يمنه على إتمام
 المعالجة، ونجد في أول الكتاب - وورثه الفوتوغرافية وتحتها
 هذان البيتان :

إليكم يا بني الشها كتابا حوى تاريخ أجداد عظام
 وروحي في ثناياه تجلت وذا رسي إذا غابت عظامي
 ثم نجد في المقدمة بعض شعر نظمه له لأنه لم ينسبه لقاتل .
 ومنه :

يا ناظرا فيها قصدت لجمه أعذر فإن أخطا الفضيلة يعذر
 واعلم بأن المرء لو بلغ المدى في العمر لاق الموت وهو مقصر
 إلا أن القعيد لاق الموت غير مقصر في واجب، فقد ملأ
 عمره بالعمل المتصل، حتى استطاع أن يخرج للناس كتابا منشورا
 يقرهونه ويرجمون إليه، حين بودون أن يرجعوا إلى تاريخ
 السابقين، من أبناء العرب الميامين

وجه الله، وروض العرب والجمع العلمي العربي خير العوض،
 وجمل ما بين ماضي الأمة العربية الإسلامية وحاضرها موصولا
 حتى يوفى النقد على تمامه، والسلك على نظامه

محمد عبد النبي حسن

كالمرحوم أحمد نيمور باشا الذي أعاد كتب « النهل الصافي »
 لابن تترى بردى في خمسة مجلدات، و « كنوز الذهب » كما
 سلف القول، و « رحلة القاضي ابن آجام الأمير يشبك »
 وليس هذا الشنف يجمع الكتب القديمة والمخطوطات الثمينة
 طارئا على الشيخ راغب الطباخ، فقد اقتنى جده الشيخ هاشم
 الطباخ كتابا خطية نفيسة كثيرة، منها « الجامع لأدب الراوى
 والمامع » للحافظ الخطيب وعى نسخة قديمة قيمة، وكتاب
 « أسرار التنزيل » للفخر الرازى، وكتاب « شرح المناوى
 الكبير على الجامع الصغير » و « شرح منظومة الإمام الذوق
 الحنفى » و « جزء عبد الله بن المبارك في الحديث » وغيرها .
 وقد توزع الأبناء هذه الكتب وتصرفوا فيها بالبيع إلى أن
 استقرت منها مجلة وافرة في مكتبة المجلس البلدى بالإسكندرية .
 وعلى كثير من هذه الكتب خط الشيخ هاشم الجد

ويظهر لى أن الشيخ راغب الطباخ لم يكن يعرف من اللغات
 الأوروبية ما يعينه على استكمال عدة البحث العلمى الصحيح فقد
 استعصر أحد وجهاء حلب الإيطاليين « أندريه ماركو بولى »
 من باريس قطعة من كتاب « بغية الطلب » لابن المديم مترجمة
 إلى الفرنسية، وأطلع عليها المترجم له، وترجم له - كما يقول -
 جانباً منها، وهو نص بدلنا على عدم معرفة القيد للغة الفرنسية .
 وفي موضع آخر من مقدمة كتابه يذكر أن اللجنة الألمانية الأثرية
 التي زارت مدينة حلب سنة ١٣٢٦ هـ قد أطلوه على الجزء الثانى
 من تاريخ « بروكلمان » (واستخرجوا لى ما هو موجود من
 تواريخ الشهباء في المكتبات الأوربية) . ولو كان يعرف
 الأجدية اللاتينية - على الأقل - لاستطاع أن يستخرج بنفسه
 تواريخ حلب من كتاب المستشرق الألمانى بروكلمان ...

وطريقة المؤلف في « إعلام النبلاء » هى الجمع والنقل عن
 السابقين وعن نواذر المخطوطات مع توسع في النقل (فما رأيت
 من الحوادث في كتابين أخذت الأوسع منهما)، وإذا كان
 في الأقل زيادة مفيدة التفتتها وأضفتها إلى تلك لتكون « فائدة
 أم » . ونراه التزم في باب التراجم خطة التوسع في النقل والجمع
 (فلم يقع نظرى على ترجمة لحلى في كتاب من الكتب التي